زیارت امام جواد(ع) به نقل سید بن طاووس

فصل هشتم از باب زیارات، مطلب اول: فضيلت و كيفيت زيارت كاظمين عليهما السلام؛ در حرم امامین کاظمین، دو نوع زیارت وجود دارد، بعضی مختص به هر یک از دو بزرگوار و بعضی مشترک. زيارت ديگر براى حضرت امام محمد تقى عليه السلام سيد بن طاوس در مزار فرموده چون زيارت كردى حضرت امام موسى كاظم عليه السلام را مى‏ايستى نزد قبر حضرت جواد عليه السلام و مى‏بوسى آن را و مى‏گويى‏

السَّلاَمُ عَلَيْكَ يَا أَبَا جَعْفَرٍ مُحَمَّدَ بْنَ عَلِيٍّ الْبَرَّ التَّقِيَّ الْإِمَامَ الْوَفِيَّ السَّلاَمُ عَلَيْكَ أَيُّهَا الرَّضِيُّ الزَّكِيُ‏

 سلام بر تو اى ابا جعفر اى محمد بن على كه بزرگوار و پرهيزكار و پيشواى وفادارى سلام بر تو اى شخص پسنديده حق و پاك و منزه از هر عيب و نقص

السَّلاَمُ عَلَيْكَ يَا وَلِيَّ اللَّهِ السَّلاَمُ عَلَيْكَ يَا نَجِيَّ اللَّهِ‏

 سلام بر تو اى ولى خدا سلام ما بر تو اى نجات يافته خدا

السَّلاَمُ عَلَيْكَ يَا سَفِيرَ اللَّهِ السَّلاَمُ عَلَيْكَ يَا سِرَّ اللَّهِ (سِتْرَ اللَّهِ) السَّلاَمُ عَلَيْكَ يَا ضِيَاءَ اللَّهِ‏

 سلام ما بر تو اى سفير خدا سلام ما بر تو اى سر پنهان خداسلام ما بر تو اى نور خدا

السَّلاَمُ عَلَيْكَ يَا سَنَاءَ اللَّهِ السَّلاَمُ عَلَيْكَ يَا كَلِمَةَ اللَّهِ السَّلاَمُ عَلَيْكَ يَا رَحْمَةَ اللَّهِ‏

 سلام ما بر تو اى روشنى خدا سلام ما بر تو اى كلمه الهى سلام ما بر تو اى رحمت واسعه خدا

السَّلاَمُ عَلَيْكَ أَيُّهَا النُّورُ السَّاطِعُ السَّلاَمُ عَلَيْكَ أَيُّهَا الْبَدْرُ الطَّالِعُ‏

 سلام ما بر تو اى نور ساطع لامع الهى سلام ما بر تو اى ماه تمام طالع

السَّلاَمُ عَلَيْكَ أَيُّهَا الطَّيِّبُ مِنَ الطَّيِّبِينَ السَّلاَمُ عَلَيْكَ أَيُّهَا الطَّاهِرُ مِنَ الْمُطَهَّرِينَ‏

 سلام ما بر تو اى بهترين شخص از نسل بهترين مردان عالم سلام ما بر تو اى روح پاك از نژاد پاكان عالم

السَّلاَمُ عَلَيْكَ أَيُّهَا الْآيَةُ الْعُظْمَى السَّلاَمُ عَلَيْكَ أَيُّهَا الْحُجَّةُ الْكُبْرَى‏

 سلام ما بر تو اى آيت الله اعظم سلام ما بر تو اى حجت بزرگ خدا بر خلق

السَّلاَمُ عَلَيْكَ أَيُّهَا الْمُطَهَّرُ مِنَ الزَّلاَّتِ السَّلاَمُ عَلَيْكَ أَيُّهَا الْمُنَزَّهُ عَنِ الْمُعْضِلاَتِ (الْمُعْظِلاَتِ)

 سلام ما بر تو اى پاك از هر لغزش و گناه سلام ما بر تو اى منزه و مبرا از هر خشونت و سخت‏گيرى

السَّلاَمُ عَلَيْكَ أَيُّهَا الْعَلِيُّ عَنْ نَقْصِ الْأَوْصَافِ‏

 سلام ما بر تو اى برتر از هر نقصان در اوصاف

السَّلاَمُ عَلَيْكَ أَيُّهَا الرَّضِيُّ عِنْدَ الْأَشْرَافِ السَّلاَمُ عَلَيْكَ يَا عَمُودَ الدِّينِ‏

 سلام ما بر تو اى محبوب و پسنديده نزد اشراف و بزرگواران عالم سلام ما بر تو اى ستون و نگهبان بناى دين اسلام

أَشْهَدُ أَنَّكَ وَلِيُّ اللَّهِ وَ حُجَّتُهُ فِي أَرْضِهِ وَ أَنَّكَ جَنْبُ اللَّهِ وَ خِيَرَةُ اللَّهِ‏

 شهادت مى‏دهم كه محققا تو ولى خدايى و حجت بالغه الهى بر خلق زمين و همانا تو جنب الله و برگزيده خلق خدايى

وَ مُسْتَوْدَعُ عِلْمِ اللَّهِ وَ عِلْمِ الْأَنْبِيَاءِ وَ رُكْنُ الْإِيمَانِ وَ تَرْجُمَانُ الْقُرْآنِ‏

 و محل وديعه اسرار علم خدا و علوم پيغمبران خدايى و تو اصل و ركن اصيل ايمان و مفسر آيات قرآنى

وَ أَشْهَدُ أَنَّ مَنِ اتَّبَعَكَ عَلَى الْحَقِّ وَ الْهُدَى وَ أَنَّ مَنْ أَنْكَرَكَ وَ نَصَبَ لَكَ الْعَدَاوَةَ عَلَى الضَّلاَلَةِ وَ الرَّدَى‏

 و من گواهى مى‏دهم كه هر كس پيرو توست به راه حق و هدايت است و هر كه انكار تو كند و با تو به دشمنى قيام كند آنكس به راه ضلالت و پستى و جهالت است

أَبْرَأُ إِلَى اللَّهِ وَ إِلَيْكَ مِنْهُمْ فِي الدُّنْيَا وَ الْآخِرَةِ

 و من از دشمنانت نزد خدا و نزد تو بيزارى مى‏جويم چه در دنيا و چه در عالم آخرت

وَ السَّلاَمُ عَلَيْكَ مَا بَقِيتُ وَ بَقِيَ اللَّيْلُ وَ النَّهَارُ

 و سلام بر تو تا من هستم و شب و روز برقرار است از آنان بيزارم.

و بگو در صلوات بر آن حضرت‏

اللَّهُمَّ صَلِّ عَلَى مُحَمَّدٍ وَ أَهْلِ بَيْتِهِ وَ صَلِّ عَلَى مُحَمَّدِ بْنِ عَلِيٍّ الزَّكِيِّ التَّقِيِ‏

 پروردگارا درود فرست بر محمد و اهل بيت اطهارش و درود و رحمت فرست‏بر محمد بن على كه روح پاك و منزه

وَ الْبَرِّ الْوَفِيِّ وَ الْمُهَذَّبِ النَّقِيِّ هَادِي الْأُمَّةِ وَ وَارِثِ الْأَئِمَّةِ وَ خَازِنِ الرَّحْمَةِ

 و پرهيزكار و وفادار است و نفسى مهذب و پاكيزه است شخص او هادى و رهبر امت است و وارث ائمه طاهرين و گنج و رحمت واسعه الهى

وَ يَنْبُوعِ الْحِكْمَةِ وَ قَائِدِ الْبَرَكَةِ وَ عَدِيلِ الْقُرْآنِ فِي الطَّاعَةِ وَ وَاحِدِ الْأَوْصِيَاءِ فِي الْإِخْلاَصِ وَ الْعِبَادَةِ

 و منبع حكمتها و قايد خير و بركت بر خلق و قرين و عديل با قرآن خداست در وجوب طاعت و آن بزرگوار يكى از اوصياء پيغمبر است در مقام اخلاص و عبادت حق

وَ حُجَّتِكَ الْعُلْيَا وَ مَثَلِكَ الْأَعْلَى وَ كَلِمَتِكَ الْحُسْنَى الدَّاعِي إِلَيْكَ وَ الدَّالِّ عَلَيْكَ‏

 پروردگارا او حجت بلند مقام تو بر خلق است و مثل اعلاى تو و كلمه نيكو است كه دعوت كننده خلق و راهنماى امت بسوى توست

الَّذِي نَصَبْتَهُ عَلَماً لِعِبَادِكَ وَ مُتَرْجِماً لِكِتَابِكَ وَ صَادِعاً بِأَمْرِكَ وَ نَاصِراً لِدِينِكَ‏

 كسى است كه تو او را براى بندگانت منصوب كرده‏اى كه تو را به خلق نشان دهد و كتاب تو را بر امت تفسير كند و امر دين تو را آشكار و با صداى بلند بخلق برساند و دين تو را يارى كند

وَ حُجَّةً عَلَى خَلْقِكَ وَ نُوراً تَخْرُقُ بِهِ الظُّلَمَ وَ قُدْوَةً تُدْرَكُ بِهَا الْهِدَايَةُ وَ شَفِيعاً تُنَالُ بِهِ الْجَنَّةُ

 و حجت بالغه تو بر خلق باشد و نور تو باشد كه تاريكيهاى خلق را برطرف سازد و پيشوايى بر مردم باشد كه بواسطه آن پيشوا خلق به سر منزل هدايت رسند و شفيعى بر خلق باشد كه بواسطه شفاعتش امت به نعمت بهشت ابد نايل شوند

اللَّهُمَّ وَ كَمَا أَخَذَ فِي خُشُوعِهِ لَكَ حَظَّهُ وَ اسْتَوْفَى مِنْ خَشْيَتِكَ نَصِيبَهُ‏

 پروردگارا و چنانكه آن بزرگوار در خشوع به درگاه عزتت حظ وافر خود را گرفت و از مقام خشيتت نصيب كامل از تو يافت

فَصَلِّ عَلَيْهِ أَضْعَافَ مَا صَلَّيْتَ عَلَى وَلِيًّ ارْتَضَيْتَ طَاعَتَهُ وَ قَبِلْتَ خِدْمَتَهُ‏

 پس رحمت و درود فرست بر او چندين برابر رحمتى كه به يكى از اولياء خود كه طاعتش پسنديده و خدمتش پذيرفته توست عطا كردى

وَ بَلِّغْهُ مِنَّا تَحِيَّةً وَ سَلاَماً وَ آتِنَا فِي مُوَالاَتِهِ مِنْ لَدُنْكَ فَضْلاً وَ إِحْسَاناً وَ مَغْفِرَةً وَ رِضْوَاناً

 و از ما به روح پاك آن حضرت تحيت و سلام رسان و بما هم بواسطه دوستى او از لطف و كرمت فضل و احسان و آمرزش و بهشت رضوان عطا فرما

إِنَّكَ ذُو الْمَنِّ الْقَدِيمِ وَ الصَّفْحِ الْجَمِيلِ‏

 كه همانا تو صاحب عطا و احسان قديمى و صاحب عفو و بخشش نيكويى

پس نماز زيارت بجا آور و بعد از سلام بگو

اللَّهُمَّ أَنْتَ الرَّبُّ وَ أَنَا الْمَرْبُوبُ‏

خداوندا! تویی پروردگار و منم پرورده.

تا آخر دعا که در کتاب های زیارتی معتبر روایت شده است